

Lisez attentivement ce mode d'emploi et conservez tous les documents en lieu sûr pour pouvoir vous y reporter ultérieurement.

Please read these instructions for use carefully and keep all documents in a safe place for future references.



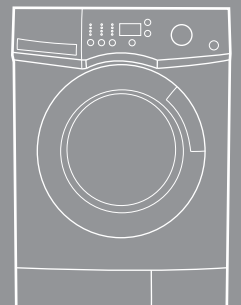
MACHINE A LAVER

---

WASHING MACHINE

Manuel d'utilisation (LED)

User s Manual(LED)


























# Sommaire

|  | Pages |
|--|-------|
| ● Symboles d'entretien du linge .....        | 1     |
| ● Remarques sur la sécurité .....            | 2     |
| ● Remarques sur la mise au rebut.....        | 2     |
| ● Conseils utiles pour l'utilisateur.....    | 3     |
| ● Description des commandes .....            | 4     |
| ● Mise en marche .....                       | 5     |
| ● Sélection des programmes .....             | 5     |
| ● Lavage principal.....                      | 6     |
| ● Tableau des programmes.....                | 7     |
| ● Caractéristiques spéciales de lavage ..... | 8     |
| ● Nettoyage et entretien du lave-linge ..... | 9     |
| ● Dysfonctionnement et solutions .....       | 10    |
| ● Codes d'erreurs et solutions .....         | 11    |
| ● Spécifications techniques.....             | 11    |
| ● Consignes d'installation .....             | 12    |

## Symboles d'entretien du linge

Les symboles marqués sur l'étiquette du vêtement vous aideront à choisir le mode de lavage adapté à votre linge.

|   |  |   |  |   |  |
|---|--|---|--|---|--|
| Lavage normal<br>  | <br>Lavage à chaud<br>(max. 40°C) | Lavage à la main<br> | Javel autorisée<br> | Blanchiment au chlore possible<br> | <br>Supporte le sèche-linge<br>Température moyenne (max. 110°C) |
| Lavage délicat<br> |  | Ne pas laver<br>     | Javel interdite<br> | Ne supporte pas le sèche-linge<br> | <br>Supporte le sèche-linge Basse température (max. 110°C)      |

|   |  |  |  |   |   |
|---|--|--|--|---|---|
| Repassage autorisé<br> | Fer doux (max. 110°C)<br>         | Nettoyage à sec<br>       | Cycle normal de nettoyage à sec avec tout solvant<br><br><br>Cycle normal de nettoyage à sec uniquement avec | Supporte le sèche-linge normal<br><br><br>Sécher à plat | Laisser égoutter<br><br><br>Sécher sur cintre / corde à linge |
| Ne pas repasser<br>    | Fer chaud, moyen (max. 150°C)<br> | Ne pas nettoyer à sec<br> |  |   |   |

# Remarques sur la sécurité



Suivez les instructions de sécurité pour prévenir toute atteinte à votre vie et à celle d'autrui ainsi que tout dommage matériel.

## Risque d'électrocution

- Ne pas remplacer le câble d'alimentation sans autorisation.
- Ne pas débrancher la fiche secteur en tirant violemment sur le câble d'alimentation.
- Ne pas brancher/débrancher pas la fiche secteur avec les mains mouillées.
- Si le câble d'alimentation et la prise est endommagé(e), ou si l'appareil fonctionne mal, ou a été endommagé de quelque manière que ce soit, le remplacement du câble d'alimentation ou d'une pièce, ou l'inspection, le réglage et la réparation de l'appareil, doit être effectué par le fabricant, son service après-vente, ou une personne de qualification similaire, afin d'éviter tout danger, Ne pas endommager la prise et le cordon d'alimentation.
- Pour prévenir toute électrocution accidentelle, s'assurer que la fiche secteur du lave-linge est correctement mise à la terre.

## Risques de blessure

- Ne pas démonter ou installer le lave-linge sans avoir lu le mode d'emploi ou sans la présence d'une personne compétente.
- Ne pas monter ni s'asseoir sur la tablette du lave-linge.
- Ne pas s'appuyer sur la porte du lave-linge en position ouverte.
- Ne pas forcer l'ouverture de la porte lorsque le lave-linge est en marche.
- Ne pas placer de produits contenant des pyrotoxines (de type bougie, spirale insectifuge, cuisinière électrique, etc.) sur le lave-linge.
- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes(y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personnes responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil .  
Cet appareil n'est pas destiné à être mis en fonctionnement au moyen d'une minuterie extérieure ou par un système de commande à distance séparé.  
Les enfants ne doivent pas jouer dans le panier du lave-linge. Veiller à ce que les enfants ne se coincent pas la main dans le fermeture de la porte du lave-linge.

## Risques matériels

- Ne pas laver pas au-delà de la capacité de lavage prévue.
- Ne pas exposer le lave-linge à la lumière directe du soleil.
- Ne pas installer le lave-linge dans un environnement humide et mouillé.
- Lors des opérations de nettoyage et d'entretien, débrancher le câble d'alimentation et ne pas laver le lave-linge directement à l'eau.

## Risque d'empoisonnement

- S'assurer de tenir la lessive et l'assouplissant hors de la portée des enfants.

## Risque d'explosion

- Ne pas laver pas le linge avec des substances inflammables comme du kérosène, de l'essence, de l'alcool, etc. Un risque d'explosion pourrait survenir.

# Remarques sur la mise au rebut

Si vous souhaitez vous débarrasser de votre lave-linge parce qu'il ne fonctionne plus ou que les frais de réparation sont trop élevés, retirez la fiche secteur et coupez le câble d'alimentation. Mettez hors d'usage le verrou de la porte de manière à ce que des enfants ne puissent pas rester prisonniers du lave-linge après y avoir joué. Tous les matériaux utilisés dans ce lave-linge sont recyclables et respectueux de l'environnement. Participez au respect de l'environnement en choisissant des méthodes adaptées de mise au rebut.

# Conseils utiles pour l'utilisateur

## Utilisation

- Raccordement uniquement sur le robinet d'eau froide.
  - Votre machine est uniquement destinée à un usage domestique.
  - Ce lave-linge convient au lavage de vêtements par utilisation d'eau additionnée de lessive.
  - Utiliser l'ensemble des tuyaux fournis avec l'appareil et les tuyaux usagés ne doivent pas être réutilisés
- Sélectionnez une lessive et un produit d'entretien du linge prévus pour les lave-linges à tambour.

## Premier lavage

- Avant de laver votre linge pour la première fois, vous devez lancer un cycle complet d'auto-nettoyage à haute température à vide. Suivez les étapes ci-dessous :
- 1 Branchez l'alimentation électrique.    2 Ouvrez le robinet.    3 Sélectionnez le programme d'auto-nettoyage.
  - 4 Versez la lessive dans les compartiments indiqués dans le guide des programmes figurant dans le présent manuel d'utilisation et appuyez sur la touche **【Départ/Pause】**.

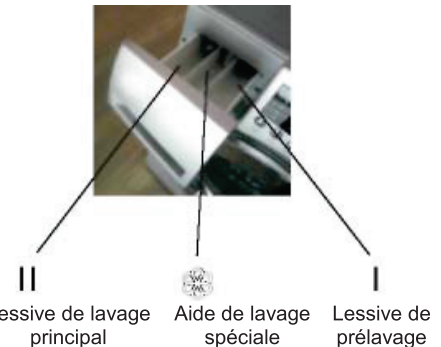


Remarque : certains tissus se décolorent au lavage, ne lavez pas les tissus enclins au délavage avec d'autres vêtements.

- Lavez séparément le blanc et les couleurs ; les tissus blancs deviendraient gris dans le cas contraire.

## Choix de la lessive

- Pour le lavage principal et le prélavage, nous vous conseillons d'utiliser sur ce lave-linge à tambour une lessive peu moussante. Il est interdit d'utiliser une lessive très moussante non destinée au lavage en machine à tambour afin de prévenir toute dégradation du lave-linge.
- Le dosage de la lessive dépend de : 1. la quantité de linge à laver 2. le degré de salissure 3. la dureté de l'eau 4. l'efficacité de lavage de la lessive
- Vérifiez les instructions d'utilisation de la lessive avant le lavage. Vous obtiendrez de meilleurs résultats en respectant les consignes d'utilisation de votre lessive.
- Lessive de prélavage : si un vêtement nécessite un prélavage en plus du lavage, ajoutez la lessive de prélavage dans le compartiment prévu à cet effet pour un résultat optimum. (La lessive liquide se trouvant alors dans le bac à lessive de lavage principal ne doit pas être utilisée car les effets escomptés ne pourraient dans ce cas pas être atteints.)
- Aide de lavage spéciale : l'aide de rinçage supplémentaire est essentiellement l'assouplissant. S'il est épais, diluez l'assouplissant avec de l'eau avant utilisation.
- Agent blanchissant : si vous devez utiliser un agent blanchissant, utilisez-le conformément aux instructions de lavage avec agent blanchissant.



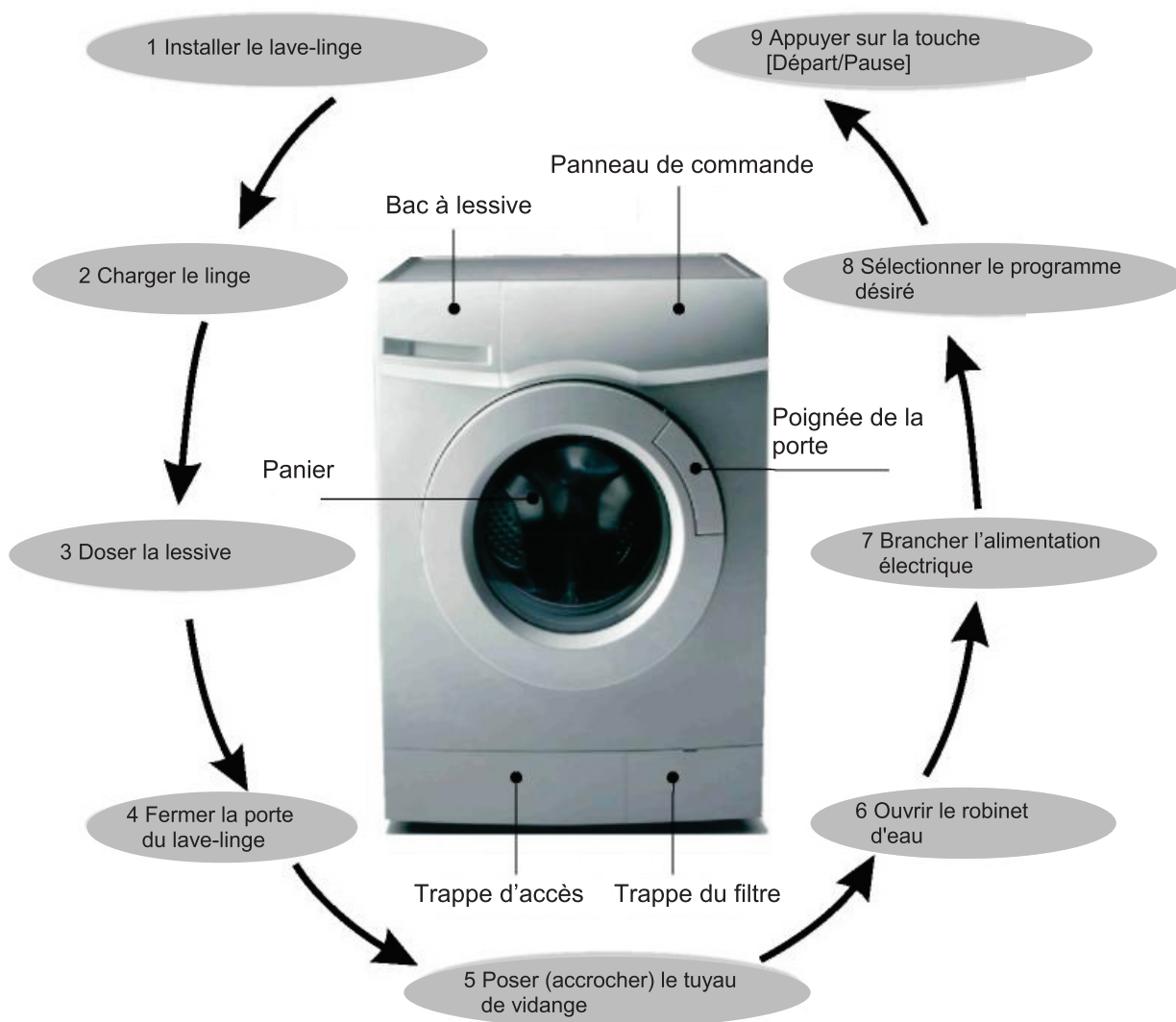
## Nettoyage du tiroir à lessive



- Au fil du temps, des dépôts de lessive s'accumulent dans le compartiment. Aussi, il faut nettoyer fréquemment le tiroir à lessive.
- Appuyez sur le pourtour du bac à lessive et sortez le tiroir du bac à lessive pour en nettoyer l'intérieur.



# Mise en marche



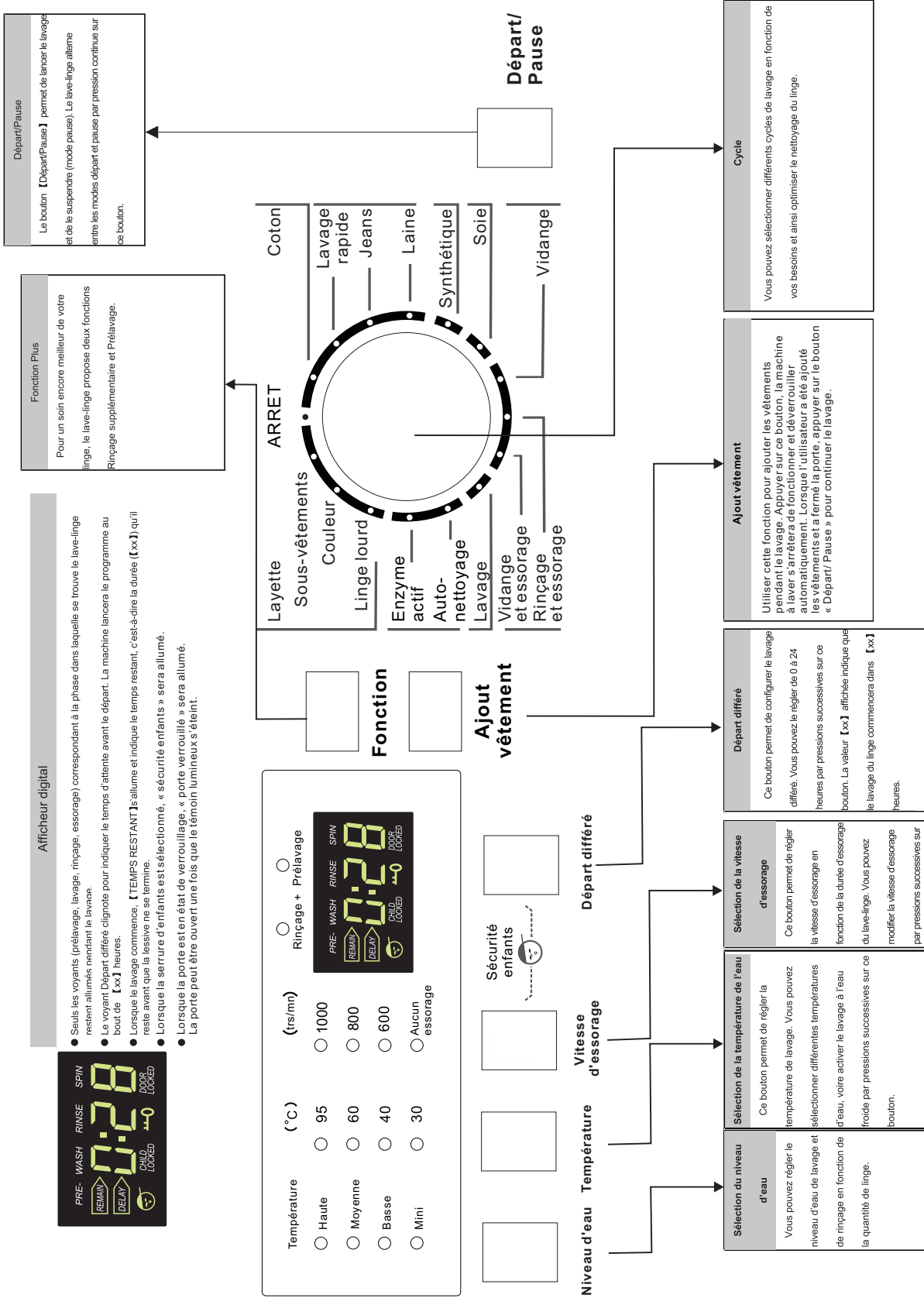
## Sélection des programmes

- 1 Tourner le sélecteur de programmes pour sélectionner le programme souhaité.
- 2 Sélectionner le niveau d'eau, la température et la vitesse d'essorage appropriés ou d'autres fonctions y étant liées.
- 3 Appuyer sur la touche **【Départ/Pause】**.

### Le cycle de lavage s'arrête

- Lorsque le cycle de lavage s'arrête, le lave-linge émet un bip.
- Fermer le robinet d'eau.
- Tourner le sélecteur de programmes en position ARRET et débranchez le câble d'alimentation.

# Description des commandes



# Lavage principal

## Consignes relatives au lavage avec départ différé

- Lorsque le départ différé est enclenché, le tube Nixie n'affiche que le temps de départ différé. Le voyant est allumé. Une fois le temps de départ différé écoulé, le voyant s'éteint. La durée de lavage restante s'affiche alors au niveau du voyant.
- La durée de **【Départ différé】** affichée sur le lave-linge indique que le lavage du linge commencera dans **【xx】** heures.

## Etapas détaillées

- 1 Tourner le sélecteur de programmes et sélectionner le programme de son choix ;
- 2 Selon les besoins, sélectionner le niveau d'eau, la température et la vitesse d'essorage appropriés ou d'autres fonctions correspondantes.
- 3 Appuyer sur la touche **【Départ différé】** .      4 Sélectionner le temps de départ différé ;
- 5 Une fois la touche **【Départ/Pause】** enfoncée, le lave-linge bascule en mode veille. Une fois le temps de départ différé écoulé, le lavage démarre automatiquement.

## Consignes pour un lavage simple

- Sélectionnez librement entre « Lavage », « Vidange », « Vidange et essorage », « Rinçage et essorage » en fonction de vos besoins.
- Pour choisir la mode « Rinçage et essorage », réglez le bouton « Aucun essorage », la fonction « Rinçage » peut être activée

## Consignes pour la sécurité enfants

- Cette machine comprend une sécurité enfants spéciale qui permet d'empêcher les enfants d'appuyer sur n'importe quelle touche ou de faire une fausse manœuvre.
- Lorsque le lave-linge est prêt à fonctionner, appuyez simultanément sur les touches **【prélavage】** et **【commande】** pendant plus de 3 secondes pour activer la sécurité enfants. Une fois la sécurité enfant activée, les touches du lave-linge voient leur fonctionnement désactivé.
- Lorsque la sécurité enfants est activée, appuyez simultanément sur les touches **【prélavage】** et **【commande】** pendant plus de 3 secondes pour désactiver la sécurité enfants.
- En mode sécurité enfants, si le lave-linge est fermé, ce sont les fonctions en cours avant la fermeture du lave-linge qui continueront à s'appliquer même si vous décidez d'ouvrir l'appareil. Si, en cours de lavage, vous souhaitez changer de mode de lavage ou pour pouvoir réaliser une autre opération une fois le lavage terminé, vous devez au préalable désactiver la sécurité enfants.

## Trempage manuel

- 1 Charger le linge dans le lave-linge ;
- 2 Verser la lessive dans le bac à lessive conformément aux instructions du fabricant de la lessive.
- 3 Placer le sélecteur de programmes sur le programme souhaité et appuyer sur la touche **【Départ/Pause】** pour démarrer le lave-linge.
- 4 Au bout de 10 minutes environ, appuyer de nouveau sur la touche **【Départ/Pause】** , le lave-linge cesse de tourner et laisse ainsi le linge tremper. Une fois le temps de trempage souhaité écoulé, appuyez sur la touche **【Départ/Pause】** , le lave-linge reprend le lavage là où il s'était interrompu.

# Tableau des programmes



| Tissu               | Température maximum (degrés Celsius) | Vitesse d'essorage maximum (tr/min) |      | Capacité de lavage maximum (kilogramme) | Rinçage supplémentaire | Prélavage      | Bac à lessive                    |                                  |                                  | Temps de fonctionnement par défaut | Linge à laver (suggestion)                                |
|---------------------|--------------------------------------|-------------------------------------|------|---|------------------------|----------------|----------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|------------------------------------|---|
|                     |                                      | 1000                                | 1200 |   |                        |                | Prélavage                        | Lavage principal                 | Assouplissant                    |                                    |   |
| Coton               | 95                                   | 1000                                | 1200 | 6                                       | Possible               | Possible       | <input type="radio"/>            | <input checked="" type="radio"/> | <input type="radio"/>            | 1:23                               | Linge ordinaire   |
| Lavage rapide       | 40                                   | 1000                                | 1200 | 3                                       | Possible               | Non disponible | <input checked="" type="radio"/> | <input checked="" type="radio"/> | <input type="radio"/>            | 0:23                               | Linge peu sale  |
| Jeans               | 95                                   | 1000                                | 1200 | 6                                       | Possible               | Possible       | <input type="radio"/>            | <input checked="" type="radio"/> | <input type="radio"/>            | 2:06                               | Linge épais   |
| Laine               | 40                                   | 800                                 | 900  | 2.5                                     | Possible               | Non disponible | <input checked="" type="radio"/> | <input checked="" type="radio"/> | <input type="radio"/>            | 0:43                               | Laine vierge  |
| Synthétique         | 60                                   | 800                                 | 900  | 3                                       | Possible               | Possible       | <input type="radio"/>            | <input checked="" type="radio"/> | <input type="radio"/>            | 0:57                               | Fibres chimiques  |
| Soie                | 30                                   | 600                                 | 600  | 2                                       | Possible               | Non disponible | <input checked="" type="radio"/> | <input checked="" type="radio"/> | <input type="radio"/>            | 0:34                               | Soie  |
| Layette             | 95                                   | 1000                                | 1200 | 6                                       | Possible               | Possible       | <input type="radio"/>            | <input checked="" type="radio"/> | <input type="radio"/>            | 1:34                               | Sous-vêtements enfant                                     |
|                     | 40                                   | 1000                                | 1200 | 3                                       | Possible               | Possible       | <input type="radio"/>            | <input checked="" type="radio"/> | <input type="radio"/>            | 0:53                               | Vêtements enfant ordinaires                               |
|                     | 60                                   | 1000                                | 1200 | 3                                       | Possible               | Sélectionné    | <input type="radio"/>            | <input checked="" type="radio"/> | <input type="radio"/>            | 1:20                               | Vêtements enfants sales                                   |
| Enzyme actif        | 60 (par défaut)                      | 1000                                | 1200 | 3                                       | Possible               | Obligatoire    | <input checked="" type="radio"/> | <input checked="" type="radio"/> | <input type="radio"/>            | 1:52                               | Linge sale  |
| Auto-nettoyage      | 95 (par défaut)                      | 600                                 | 600  | /                                       | Non disponible         | Non disponible | <input checked="" type="radio"/> | <input checked="" type="radio"/> | <input type="radio"/>            | 1:03                               | Pas de lessive  |
| Lavage              | 95                                   | /                                   | /    | 6                                       | Non disponible         | Possible       | <input type="radio"/>            | <input checked="" type="radio"/> | <input checked="" type="radio"/> | 0:32                               | Linge ne nécessitant qu'un lavage simple                  |
| Rinçage + essorage  | /                                    | 1000                                | 1200 | /                                       | Possible               | Non disponible | <input checked="" type="radio"/> | <input checked="" type="radio"/> | <input type="radio"/>            | 0:14                               | Linge ne nécessitant qu'un lavage avec agent blanchissant |
| Vidange et essorage | /                                    | 1000                                | 1200 | /                                       | Non disponible         | Non disponible | <input checked="" type="radio"/> | <input checked="" type="radio"/> | <input checked="" type="radio"/> | 0:08                               | Linge ayant été lavé à la main                            |
| Vidange             | /                                    | /                                   | /    | /                                       | Non disponible         | Non disponible | <input checked="" type="radio"/> | <input checked="" type="radio"/> | <input checked="" type="radio"/> | 0:01                               | Linge ne nécessitant pas d'essorage                       |

Utilisation de lessive ou d'assouplissant au besoin. ● Utilisation de la lessive indispensable pour obtenir l'effet lavant souhaité.

Interdiction d'ajouter de la lessive ou de l'assouplissant.

La durée de cycle du lave-linge varie en fonction de la température de l'eau, du niveau d'eau, du linge, de la pression d'admission d'eau et de la vidange.

# Caractéristiques spéciales

## Auto-nettoyage à haute température

Le cycle d'autonettoyage est spécialement réglé sur cette machine pour nettoyer le tambour et la canalisation. Il procède à une stérilisation haute température à 95°C pour rendre le lavage des vêtements plus écologique. Lorsque ce mode est sélectionné, il ne faut pas ajouter de linge. Une dose appropriée d'agent de blanchiment décolorant permet d'améliorer l'efficacité de nettoyage du tambour. Vous pouvez utiliser ce mode régulièrement en fonction de vos besoins.

## Enzyme actif

Le mode Enzyme actif permet aux enzymes actifs des lessives en poudre de s'exprimer pleinement avec un prélavage à 40°C et un lavage principal à 60°C (le lave-linge n'affiche que la température de lavage principal). Il est particulièrement adapté au linge difficile à laver.

## Rinçage supplémentaire

Le rinçage supplémentaire est principalement utilisé pour les sous-vêtements et certains vêtements requérant une teneur très limitée en résidus de lessive. Avec cette option, le linge est rincé une seconde fois, pour un rinçage en profondeur.

## Mémoire en cas de coupure d'alimentation

Vous n'avez pas besoin de procéder au moindre réglage si l'alimentation du lave-linge est coupée alors que celui-ci tournait. Une fois le courant rétabli, le lave-linge reprendra son cycle de lavage là où il s'était arrêté. Ne forcez pas l'ouverture de la porte pendant la coupure d'électricité. Demandez l'aide d'un professionnel si vous souhaitez ouvrir le hublot.

## Ajout vêtement

Cette opération peut être réalisée pendant le lavage.

Lorsque le panier du lave-linge est en train de tourner et qu'il y a une grande quantité d'eau à haute température dans le panier, il n'est pas possible de forcer l'ouverture de la porte car cela serait trop dangereux.

Pour ajouter du linge en cours via la fonction **【Ajout vêtement】**, suivez les étapes indiquées ci-dessous :

- 1 Attendre que le panier cesse de tourner.
- 2 Le verrou de la porte se déverrouille.
- 3 Ajouter le linge souhaité, puis refermer la porte et appuyer sur le bouton **【Départ/Pause】**.



Le lave-linge n'autorisera pas la fonction Ajout vêtement en cas de lavage avec agent blanchissant avec un niveau d'eau élevé ou en cas de lavage à haute température.

# Nettoyage et entretien du lave-linge



Remarque : Veillez à débrancher la prise avant toute opération de nettoyage et d'entretien.

## Entretien courant

- Après chaque lessive, il faut ouvrir la porte de la machine, essuyer les résidus d'eau sur le joint d'étanchéité en caoutchouc et nettoyer les saletés à l'intérieur du pli du joint pour prévenir toute trace de rouille et de moisissure. Entrouvrir légèrement la porte du lave-linge pour évacuer l'humidité à l'intérieur du tambour.

## Nettoyage du lave-linge

- Il est strictement interdit de nettoyer le lave-linge à l'aide de substances dures comme un solvant ou de la paille de fer, etc. Utilisez un chiffon doux.

### Nettoyage du filtre du pompe de vidange

Si l'appareil ne fonctionne pas normalement et le filtre ne peut pas être nettoyé, suivez les méthodes :

1 Fermez le robinet d'eau 2 Débranchez de la prise de courant 3 Attendez jusqu'à ce que de l'eau soit refroidit.

4 Videz de l'eau du pompe dans un conteneur soigneusement 5 Dévisser le couvercle du pompe et nettoyer le filtre

Nettoyez le pompe de vidange régulièrement pour éviter les articles divers de bloquer dans le tuyau de vidange.

Installez le couvercle du pompe.

## Vidange d'urgence et nettoyage du filtre de la pompe de vidange

- Si le lave-linge ne fonctionne pas normalement ou si le filet du filtre de la pompe de vidange ne peut pas être nettoyé, suivre les méthodes indiquées ci-dessous :
  - 1 Tourner le sélecteur de programmes sur la position ARRET et fermer le robinet d'eau.
  - 2 Si nécessaire, attendre jusqu'à ce que l'eau ait refroidi.
  - 3 Placer un récipient sur le sol, sortir le tuyau de vidange d'urgence et le placer dans le récipient. Retirer le bouchon du tuyau et attendre jusqu'à ce que l'eau stagnante s'écoule naturellement vers l'extérieur.



Ouvrir le cache du filtre



Tourner le bouchon du tuyau de vidange d'urgence



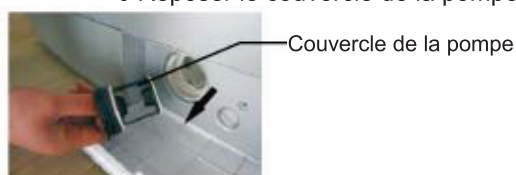
Sortir le tuyau de vidange d'urgence



Retirer le bouchon

- Nettoyer régulièrement la pompe de vidange pour empêcher les diverses particules d'obstruer le tuyau de vidange.

1 Fermer le robinet d'eau. 2 Débrancher la prise de courant 3 Vider l'eau suivant la procédure de vidange d'urgence ci-dessus 4 Dévisser le couvercle de la pompe 5 Nettoyer le filtre 6 Reposer le couvercle de la pompe



Couvercle de la pompe

## Nettoyage de la vanne d'admission d'eau

- Si vous estimez que l'eau met longtemps à arriver, nettoyer le filet du filtre de la vanne d'admission.



- 1 Dévisser le tuyau d'arrivée d'eau.
- 2 Nettoyer à l'aide d'un outil (balai en toile métallique, par exemple)



# Dysfonctionnements et solutions

|   |  |
|---|--|
| Le lave-linge ne fonctionne pas   | ● Fermez la porte du lave-linge. ● Confirmez en appuyant sur la touche <b>【Départ】</b>   |
| Fuite d'eau   | ● Branchez correctement le tuyau d'arrivée d'eau.  |
| L'essorage du linge ne fonctionne pas normalement   | ● Rechargez le linge et répartissez-le uniformément dans le tambour.   |
| Il y a une odeur bizarre dans le lave-linge   | ● Lancez un cycle d'auto-nettoyage sans linge à l'intérieur.   |
| Pas d'eau visible dans le tambour   | ● Aucune anomalie – l'eau n'atteint pas le niveau visible.   |
| Il y a d'eau résiduelle dans la boîte d'adoucisseur   | ● Aucune anomalie : l'action de l'assouplissant n'en sera pas affectée.  |
| Des traces de lessive restent sur le linge  | ● Les particules hydrofuges des lessives sans phosphate se déposent sur le linge. Sélectionnez le programme <b>【Rinçage et essorage】</b> ou frottez sur la tache à l'aide d'une brosse une fois le linge sec.  |
| Le lave-linge ne se remplit pas   | ● Ouvrez le robinet d'eau. ● Vérifiez la sélection du mode de lavage. ● Contrôlez la pression de l'eau pour voir si elle est suffisante ou non. ● Ouvrez l'eau d'alimentation.<br>● Fermez la porte du lave-linge. ● Vérifiez si le tuyau d'arrivée d'eau est plié ou bouché.        |
| Le lave-linge se vide et se remplit en même temps   | ● Vérifiez que l'embout du tuyau de vidange se trouve au-dessus du niveau de l'eau présente à l'intérieur du lave-linge.<br>● Vérifiez si le tuyau de drainage et l'égout sont fermés. Si c'est le cas, la mauvaise ventilation est à l'origine de cet effet de siphonnement.        |
| Le lavage-linge ne vidange pas  | ● Vérifiez que la pompe de vidange n'est pas obstruée.<br>● Vérifiez que le tuyau de vidange n'est pas plié ou bouché.<br>● Vérifiez la hauteur de la buse de vidange. Assurez-vous qu'elle se trouve à une distance de 0,6 à 1 mètre du fond du lave-linge.                         |
| Le lave-linge émet des vibrations   | ● Réglez le niveau du lave-linge ● Serrez les pieds.<br>● Assurez-vous que tous les éléments d'emballage intérieur pour le transport ont bien été retirés.   |
| De la mousse s'échappe du bac à lessive   | ● Assurez-vous qu'il n'y a pas trop de lessive et qu'il s'agit bien d'une lessive spéciale pour lave-linge à tambour.<br>● Versez une dose d'assouplissant mélangée à ½ litre d'eau dans le bac à lessive II.<br>● Diminuez la quantité de lessive utilisée lors du prochain lavage. |
| Le lave-linge s'arrête alors que le programme n'est pas terminé                                   | ● Panne de courant ou coupure d'eau.   |
| La pompe de vidange fait du bruit pendant son fonctionnement alors que l'eau vient d'être évacuée | ● L'eau dans le tambour intérieur du lave-linge a été évacuée, mais il reste une petite quantité d'eau dans le tuyau et la pompe de vidange. La pompe de vidange continue de fonctionner et aspire de l'air en faisant du bruit ce qui est parfaitement normal.                      |
| Interruption du lavage en cours pendant un certain temps  | ● Le lave-linge ajoute de l'eau automatiquement.<br>● Le lave-linge nettoie l'excédent de mousse dans la cuve.   |

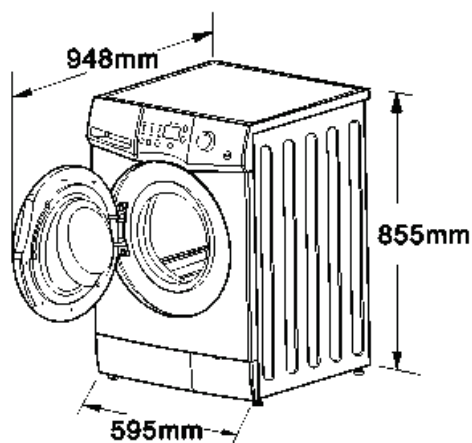
Si vous ne parvenez pas à régler les situations anormales indiquées ci-dessus, veuillez 1. tourner le sélecteur de programme en position **【ARRÊT】**, débrancher la prise ; 2. fermer le robinet d'eau et contacter le centre SAV le plus proche.

## Codes d'erreurs et solutions

Si le lave-linge ne fonctionne pas normalement, un code d'alarme s'affiche à l'écran. Procédez aux contrôles suivants.

| Code affiché | Cause                               | Solutions  |
|--------------|-------------------------------------|--|
| E10          | L'arrivée d'eau dure trop longtemps | Ouvrez le robinet d'eau et vérifiez si le tuyau d'arrivée d'eau est écrasé ou tordu ; vérifiez si le filtre de la vanne d'admission est bouché ou non ; vérifiez si la pression de l'eau est trop basse. |
| E21          | La vidange dure trop longtemps      | Assurez-vous que la pompe de vidange n'est pas obstruée (voir page 10).  |
| E30          | La porte n'est pas fermée           | Vérifiez que la porte du lave-linge est bien fermée, vérifiez qu'un vêtement n'est pas pris dans la porte.   |
| E50          | Tension trop élevée                 | Vérifiez que la tension électrique n'est pas trop élevée et s'il faut ou non un régulateur de tension.   |
| EXX          | Autres                              | Réessayez. Contactez votre centre SAV si les problèmes persistent.   |

## Spécifications techniques



|                                     |                     |
|-------------------------------------|---------------------|
| Tension d'alimentation              | 220 -240V/ 50Hz     |
| Puissance de lavage                 | 150W                |
| Puissance d'essorage                | 360W                |
| Puissance de chauffe                | 2000W               |
| Puissance totale absorbée           | 2150W               |
| Pression de l'eau                   | 0.02MPa~1MPa        |
| Poids net                           | 65Kg                |
| Méthode de vidange                  | Vidange par le haut |
| Méthode d'essorage                  | Centrifuge          |
| Capacité de lavage                  | 6Kg                 |
| Vitesse d'essorage maximum (tr/min) | 1000/1200           |

# Consignes d'installation

## Directives

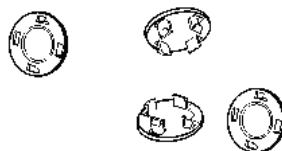
A la livraison du lave-linge :

- Seuls des professionnels sont habilités à installer le boulon de transport. Ne le démontez pas ou ne l'installez pas par vos propres moyens.
- Vidangez complètement l'eau à l'intérieur de la machine.
- Déplacez la machine avec prudence. Ne saisissez aucune pièce saillante de la machine. La porte de la machine ne doit pas servir de poignée de transport.

## Accessoires du lave-linge



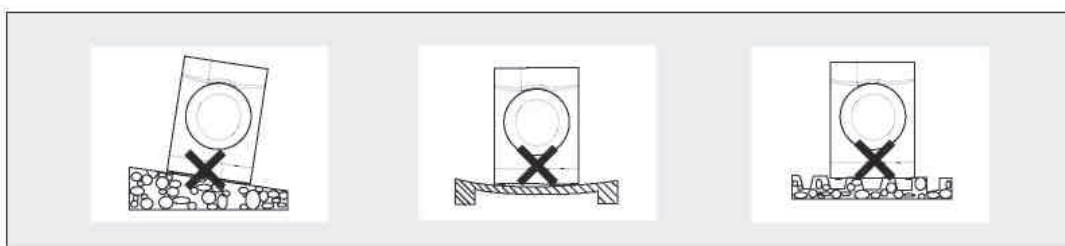
1. 1 tuyau d'arrivée d'eau



2. 4 obturateurs

## Position d'installation

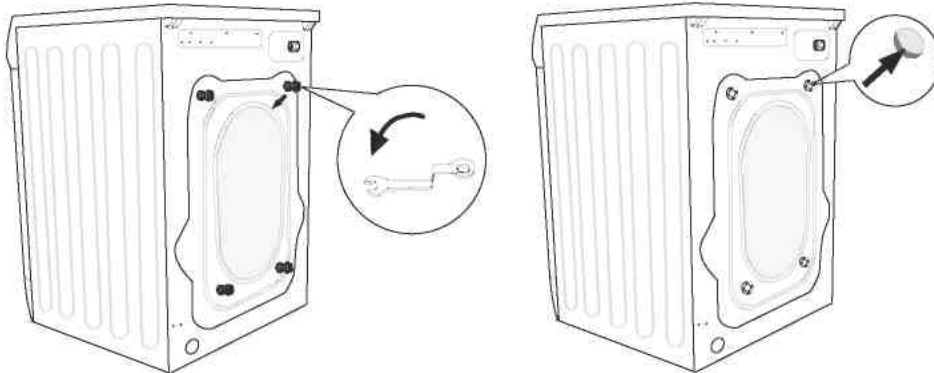
- Installez le lave-linge sur un sol solide et plat.
- Ne placez pas le lave-linge sur une surface inclinée, de la moquette ou du plancher.
- N'installez pas le lave-linge à l'extérieur pour éviter qu'il prenne le gel et que ses pièces soient endommagées.



# Consignes d'installation

## Dévisage du boulon de transport

- Avant la toute première utilisation, le boulon de transport doit être retiré et conservé en lieu sûr pour une utilisation ultérieure. Utilisez une clé pour cette opération. Veillez à ne pas faire de mauvaise manipulation avec la clé. Vous risqueriez d'endommager le lave-linge.

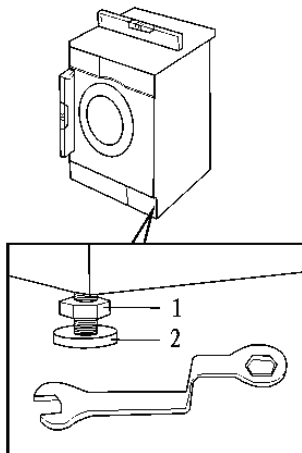


- Dévissez les 4 boulons fixés
- Introduisez les obturateurs (fournis avec l'appareil) dans les trous pour les refermer.

## Réglage du niveau



Si le sol n'est manifestement pas droit, il faut régler les pieds de l'appareil pour qu'il soit droit. Le tambour serait sinon incliné. Il fait vibrer la machine, donne des à-coups ou la fait se déplacer.



- Réglez le niveau du lave-linge au moyen des pieds de l'appareil en vous servant d'un niveau.

Commencez par dévisser l'écrou de réglage 1 à l'aide de la clé.

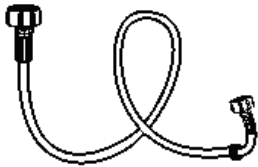
Régalez la hauteur des pieds au niveau du pied 2.

Terminez en vissant l'écrou 1 jusqu'à bloquer le pied.

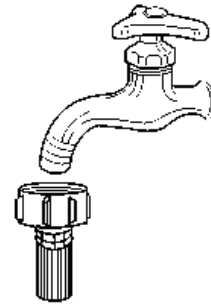
# Consignes d'installation

## Installation du tuyau d'arrivée d'eau

①



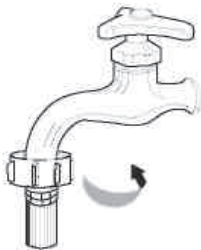
②



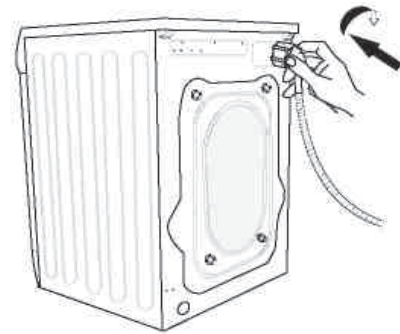
- Sortez le tuyau d'arrivée d'eau raccordé.

- Placez verticalement la bague du tuyau d'arrivée d'eau au niveau du nez du robinet fileté spécialement conçu pour les lave-linges.

③



④



- Vissez à fond la bague du tuyau d'arrivée d'eau dans le sens du filetage du robinet.

- Raccordez le tuyau à l'arrivée d'eau au dos du lave-linge.



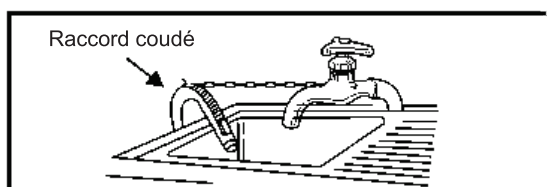
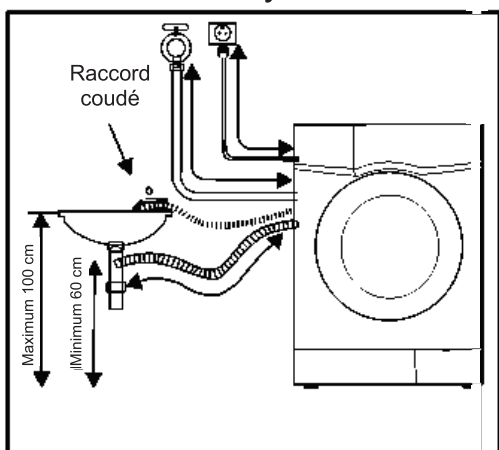
- ☛ Lorsque vous raccordez le tuyau d'eau au robinet d'eau, veillez à ne pas abîmer la bague.
- ☛ Lorsque vous raccordez la bague du tuyau d'arrivée d'eau à la vanne d'admission, assurez-vous de la visser correctement pour éviter toute usure ou fuite.
- ☛ Evitez de trop plier le tuyau d'arrivée d'eau afin de ne pas l'endommager.
- ☛ Contrôlez régulièrement l'état du tuyau d'arrivée d'eau. Le remplacer à temps s'il est endommagé.

# Consignes d'installation

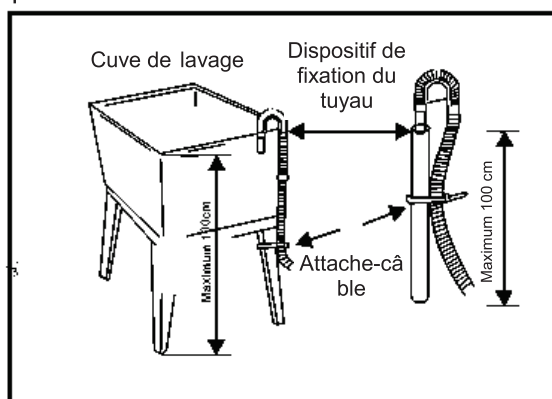
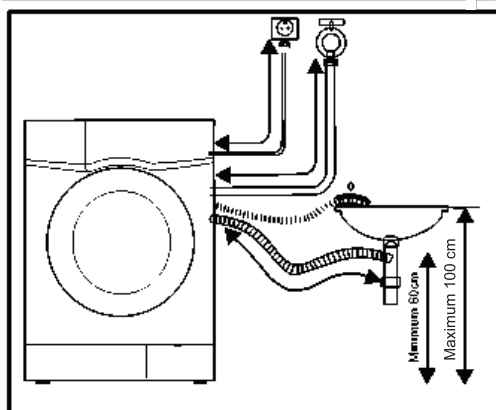
## Raccordement de l'alimentation électrique

- Veillez à ce que la tension de l'alimentation électrique soit identique à celle des spécifications électriques du lave-linge.
- Utilisez une prise CA indépendante de plus de 16A et choisissez un fusible approprié.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, faites-le remplacer par un professionnel. Utilisez exclusivement un câble d'alimentation du fabricant ou du centre SAV.
- Ne le branchez pas sur une multiprise, une prise universelle ou via un adaptateur.
- Ne branchez pas l'alimentation avec les mains mouillées.
- Ne débranchez pas la prise de force en tirant sur le câble d'alimentation.

## Installation du tuyau d'évacuation



- Utilisez le raccord coudé pour courber le tuyau d'évacuation selon un angle approprié. Fixez-le correctement à l'aide du raccord coudé.
- Fixez correctement le tuyau d'évacuation lors de l'installation.
- Un tuyau d'évacuation correctement positionné permet d'éviter toute fuite d'eau dans le sol.



- Pour empêcher tout siphonnage, la hauteur d'installation du tuyau d'évacuation doit être comprise entre 0,6 et 1 m et l'embout du tuyau d'évacuation ne doit pas être plongé dans l'eau.



# Consignes d'installation

## Réparation et service après-vente

Garantie de réparation :

1. Ce produit est régi par les garanties nationales. Le client bénéficie des services garantis dans le cadre normal d'utilisation et d'entretien.
2. La société prend à sa charge gratuitement les réparations survenant pendant la période de garantie en cas de défaut ou de fonctionnement anormal dû à des problèmes de qualité de fabrication.
3. L'utilisateur peut contacter le centre SAV local s'il constate un défaut ou un problème sur une pièce après l'expiration de la garantie. Votre centre SAV local se chargera en permanence de vos réparations.
4. En cas de dysfonctionnement de l'appareil, ne démontez les pièces par vous-même.

➤ **Le fabricant et le revendeur ne peuvent pas être tenus responsable de tout accident ou dommage causé par une utilisation impropre de l'appareil, ou si les instructions données dans le présent manuel n'ont pas été respectées.**

### ● ENLEVEMENT DES APPAREILS MENAGERS USAGES



La directive Européenne 2002/96/EC sur les Déchets des Equipements Electriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement. Le symbole de la *poubelle barrée* est apposé sur tous les produits pour rappeler les obligations de la collecte séparée.





Les consommateurs devront contacter les autorités locales ou leur revendeur concernant la démarche à suivre pour l'enlèvement de leur appareil.







# Contents

|   | Pages |
|---|-------|
| ● Wash care symbols.....                | 1     |
| ● Safety notes.....                     | 2     |
| ● Notes on disposal.....                | 2     |
| ● Useful advice for the user.....       | 3     |
| ● Description of controls.....          | 4     |
| ● Quick start.....                      | 5     |
| ● Programme selection.....              | 5     |
| ● The main wash.....                    | 6     |
| ● Programme table.....                  | 7     |
| ● Special washing feature.....          | 8     |
| ● Cleaning and routine maintenance..... | 9     |
| ● Malfunctions and solutions.....       | 10    |
| ● Malfunction display and remedies..... | 11    |
| ● Technical specifications.....         | 11    |
| ● Installation Instruction.....         | 12    |

## Wash Care Symbols

The label and sign on the fabric can help you to choose the best way to launder your clothes.

|   |   |   |  |   |   |
|---|---|---|--|---|---|
| <p>Normal wash</p>  <p>Gentle wash</p> |  <p>Warm wash<br/>(max 40°C)</p> | <p>Hand wash</p>  <p>Do not wash</p> | <p>Bleach</p>  <p>Do not bleach</p> | <p>Chlorine bleach<br/>may be used</p>  <p>Do not tumble dry</p> |  <p>Tumble dry. Medium<br/>(max 150°C)</p> <p>Tumble dry. Low heat<br/>(max 110°C)</p> |
|---|---|---|--|---|---|

|  |  |  |   |  |   |
|--|--|--|---|--|---|
| <p>Iron</p>  <p>Do not iron</p> | <p>Cool iron(max 110°C)</p>  <p>Warm iron. medium<br/>(max 150°C)</p> | <p>Dry clean</p>  <p>Do not dry clean</p> | <p>Dry clean normal cycle<br/>with any solvent</p>  <p>Dry clean normal cycle<br/>petroleum solvent only</p> | <p>Tumble dry normal</p>  <p>Dry flat</p> | <p>Drip dry</p>  <p>Line dry / hang to dry</p> |
|--|--|--|---|--|---|

## Safety notes



To prevent any damage to your and others' life or property you have to follow the safety notes

### Electric shock hazard

- If the power cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not draw the power cable forcefully to pull out the mains plug.
- Please do not plug/draw the mains plug with wet hands.
- Do not damage the power cord and the power plug.
- To prevent any accidental electric shock, please make sure the mains plug of the washing machine is earthed well.

### Injury danger

- Please do not dismantle and install the washing machine under no instruction or supervision.
- Please do not climb or sit on the coping of the washing machine.
- Please do not lean on the opened door of the washing machine.
- Please do not forcefully open the door when the washing machine is at work.
- Please do not put some pyrotoxin like the candle mosquito coil electric cooker and etc. On the washing machine.
- Children are not allowed to play in the basket of the washing machine, and please pay attention to prevent children's hand from being locked in the washing machine's door slot.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

### Damage danger

- Please do not wash over the regulated washing capacity.
- Please do not expose the washing machine directly under the sun.
- Please do not install the washing machine in the humid and drenching environment.
- At the cleaning and maintenance, please pull out the power cable and do not directly wash the washing machine with water.

### Poisoning danger

- Please put the detergent and softener out of children's reach.

### Explosion danger

- Please do not wash the clothes with some flammable substances like the coal oil gas alcohol and etc or there will be the explosion.

## Notes on disposal

When you want to dump the washing machine because it is not operable or not worth of repairing, please pull out the mains plug and cut the power cable. Please ensure that the door lock is rendered inoperable to prevent children from being trapped inside while playing. All the material used for this machine is environmental-friendly and recyclable. Please help the disposal of the material via environmental-friendly means.

# Useful advice for the user

## Usage

- Connected with the cold tap water only.
- Your machine solely designed for the domestic used.
- This washing machine is suitable for washing-the fabric that can be washed in the water solvent with the detergent.
- Please select the detergent and clothing care solvent that is suitable for the cylinder washing machine.
- The new hose-sets supplied with the appliance are to be used and that old hose-sets should not be reused.

## First wash

- Before the first wash, you need to finish the high temperature self-clean cycle without any laundry. Please follow the steps below:
  - 1 Plug the power. 2 turn on the tap. 3 select the self-clean programme.
  - 4 Put detergent in the compartments as indicated in the programme guide in this instruction manual and push start/pause button.

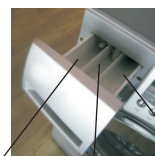


Notice: some fabric will fade when it is washed, please do not wash the faded fabric with other clothing.

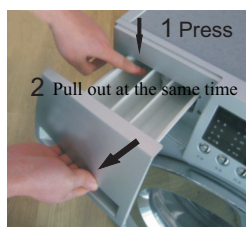
- Please wash the white fabric with the colored fabric separately; otherwise, the white fabric will turn gray.

## The choice of the detergent

- The recommended main wash detergent and pre-wash detergent for this cylinder washing machine is low bubble detergent suitable for the cylinder washing machine. It is forbidden to use high bubble detergent unsuitable for the cylinder washing machine, in case of any damage to the washing machine.
- The dosage of the detergent lies on: 1. amount of laundry 2. the degree of soiling 3. water hardness 4. The washing ability of the detergent
- Please check the instruction of the detergent before the wash. You will get a better result by using the detergent properly. Main wash detergent Special additive Pre-wash detergent
- Pre-wash detergent-if there is any clothing that needs the pre-wash, please add the pre-wash detergent in the pre-wash compartment for the better effects during the following wash procedure. (At this time in the main wash detergent compartment, the liquid detergent shall not be used, or the deserved effects cannot be reached.)
- Special additive the rinse additive is the softeners mainly. Please dilute the softener with water before use if it is dense.
- Bleacher - if the bleacher is needed, it shall be used according to the bleacher's instructions in the washing procedure.

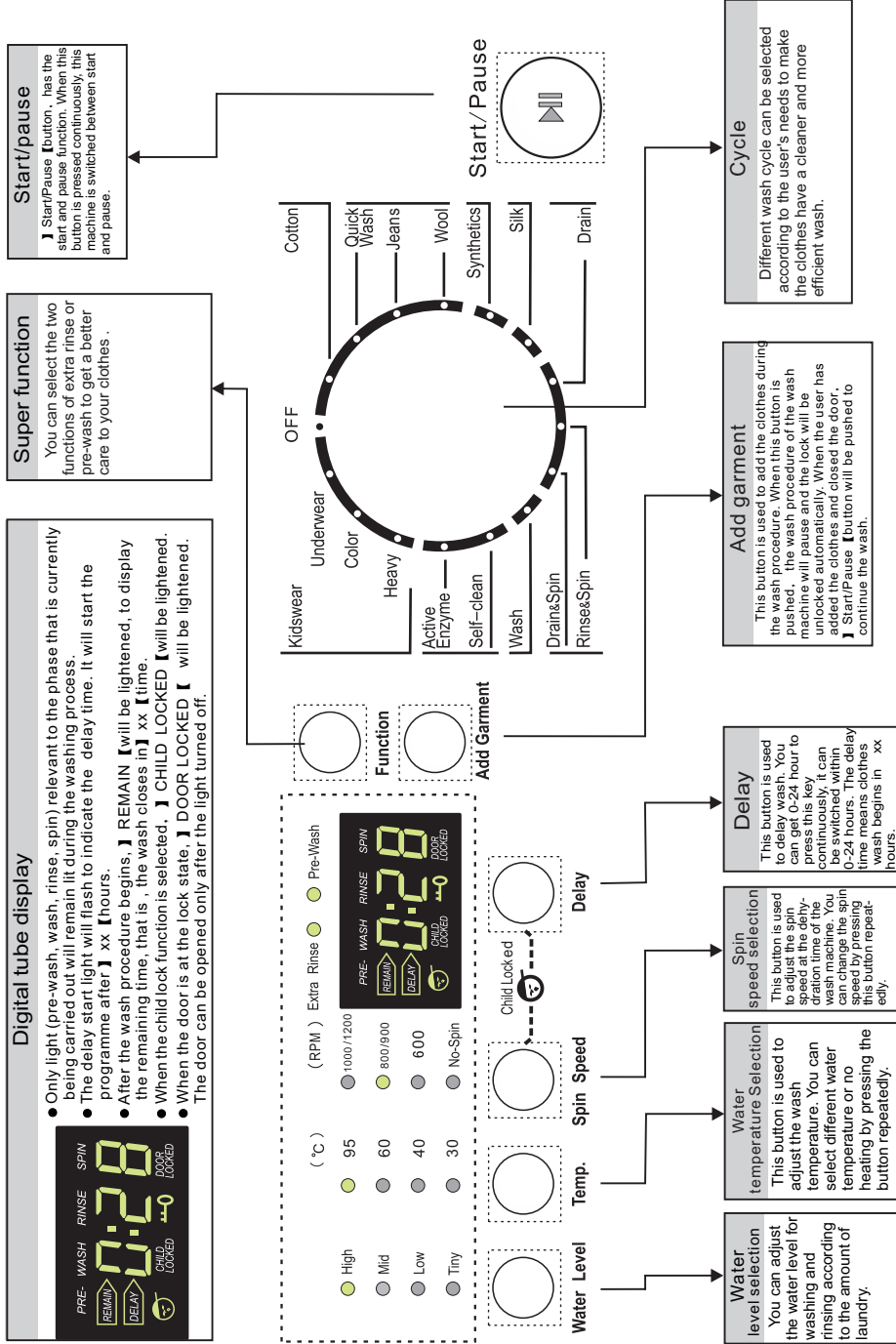


## The cleaning of the detergent dispenser drawer



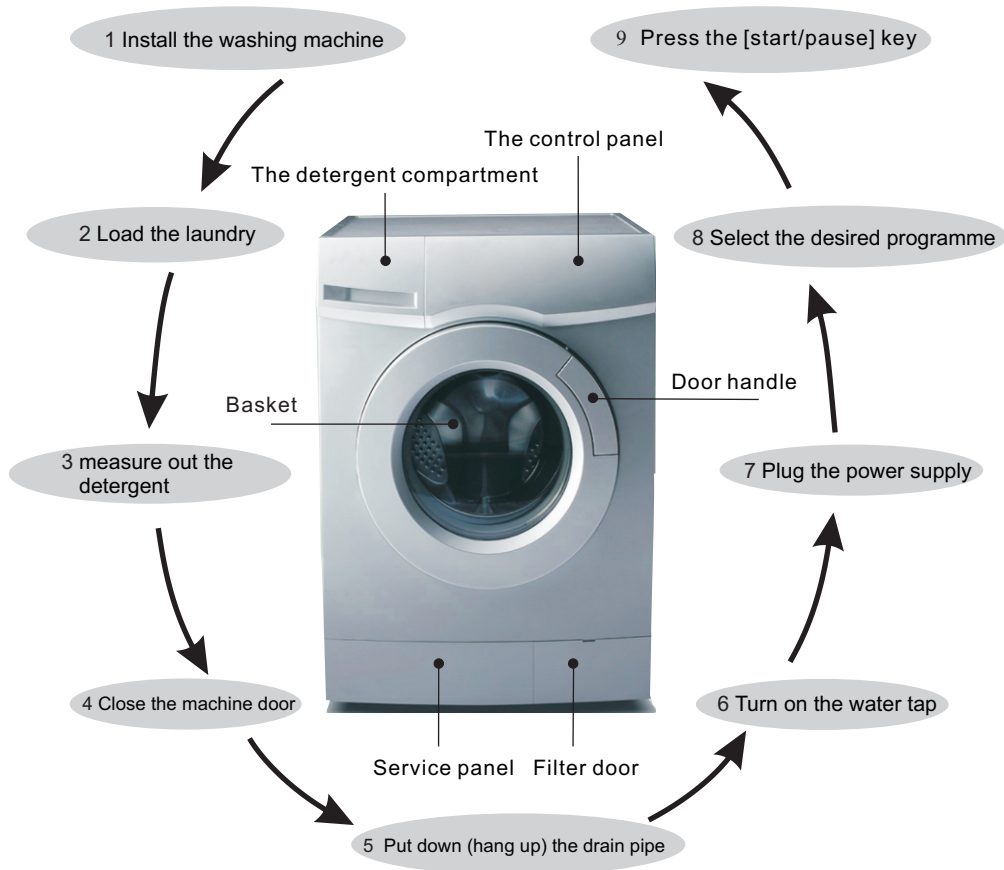
- The detergent will deposit in the compartment after a long time usage, so the detergent drawer needs to be cleaned frequently.
- Press the detergent box limit parts, and pull out the drawer of the detergent box and to clean the detergent compartment.

# description of controls



Note: The logo may be inconsistent with the physical, for reference purposes only.

## Quick start



## Programme selection

- 1 Rotate the programme select dial to select the desired programme.
- 2 Select the proper water level, temperature, spin speed or other attached functions.
- 3 To press the start/pause key.

### The wash stops

- When the wash stops, music will prompt from the wash machine.
- Turn off the water tap.
- Rotate the programme selector to the OFF (stop) position, and pull out the power cable.



# The main wash

## Instruction to the delay wash procedure

- When the delay procedure starts, the Nixie tube only displays the delay time. The indicator light will be lightened. When the delay time reaches, the indicator light will be off. The indicator light of the remaining time is on to display the remaining wash time.
- The delay start time displayed by this machine, indicates that the clothes washing will be started in xx hours.

## Steps in details

- 1 To turn the programme selector dial and select a desired programme;
- 2 Users can select the proper water level, temperature, spin speed or other attached functions according to their needs;
- 3 To press the Delay key;
- 4 To select the delay time;
- 5 After the start/pause key is pushed, the wash machine is at the standby condition. The wash will be automatically performed when the delay time is over.

## Instruction to single wash procedure

- The user can freely choose from 【Wash】 , 【 Drain】 , 【Drain&Spin】 , 【Rinse&Spin】 according to their need.
- To choose 【Rinse&Spin】 procedure, to set the rotary speed to the 【No Spin】 , and the 【Rinse】 function can be realized.

## Instruction of the child safety feature

- This machine incorporates a special child safety lock, which can prevent children from carelessly pressing keys or making the faulty operation.
- When the washing machine is at the operation state, press the Delay and SpinSpeed keys all at the same time for over 3 seconds to start child lock function. When child lock function is set, no key can have any effect to the washing machine.
- Under the start state of the child lock button, the 【Delay】 and 【Spin Speed】 keys shall be pressed at the same time for over 3 seconds to release the child lock function.
- Under the start state of the child lock, even if the machine is closed, after the machine is opened, the procedures before the machine is closed will be operated. If at the operation, the process needs to be changed, or the next operation will be performed when the washing is finished, the child lock function shall be disabled before it.

## Manual soaking

- 1 load the laundry into the washing machine;
- 2 Put the detergent into the detergent compartment according to the instructions from the detergent manufacturer.
- 3 Rotate the programme selector dial to the desired programme, and then press the 【start/pause】 key to restart the washing machine .
- 4 In about 10 minutes, press start/pause key again, the washing machine will suspend the work, to have the clothes soaked in the water. After you have selected the needed soaking time, press the start/pause key, the machine will continue the previous wash.

# Programme table



| Fabric<br>Cycle                | Maximum temperature<br>(Centigrade) | Maximum spin speed<br>(RPM) |      | The maximum washing<br>capacity (kilogram) | Extra Rinse  | Pre-Wash     | detergent box |           |          | Default<br>operation time | Clothes to be<br>washed (suggestion)          |
|--------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------|------|--|--------------|--------------|---------------|-----------|----------|---------------------------|---|
|                                |                                     | 1000                        | 1200 |  |              |              | Pre-wash      | Main wash | Softener |                           |   |
| Cotton                         | 95                                  | 1000                        | 1200 | 6  | Optional     | Optional     | ○             | ●         | ○        | 1:23                      | Ordinary clothes                              |
| Quick wash                     | 40                                  | 1000                        | 1200 | 3  | Optional     | Non-optional | ×             | ●         | ○        | 0:23                      | Not so dirty clothes                          |
| Jeans                          | 95                                  | 1000                        | 1200 | 6  | Optional     | Optional     | ○             | ●         | ○        | 2:06                      | Comparatively thick clothes                   |
| Wool                           | 40                                  | 800                         | 900  | 2.5  | Optional     | Non-optional | ×             | ●         | ○        | 0:43                      | Wool/fleece clothes                           |
| Synthetics                     | 60                                  | 800                         | 900  | 3  | Optional     | Optional     | ○             | ●         | ○        | 0:57                      | Chemical fiber clothes                        |
| Silk                           | 30                                  | 600                         | 600  | 2  | Optional     | Non-optional | ×             | ●         | ○        | 0:34                      | Silk clothes                                  |
| Kidswear<br>Underwear<br>Color | 95                                  | 1000                        | 1200 | 6  | Optional     | Optional     | ○             | ●         | ○        | 1:34                      | Children's underwear                          |
|                                | 40                                  | 1000                        | 1200 | 3  | Optional     | Optional     | ○             | ●         | ○        | 0:53                      | Ordinary children's wear                      |
| Heavy Color                    | 60                                  | 1000                        | 1200 | 3  | Optional     | Selected     | ○             | ●         | ○        | 1:20                      | Comparatively dirty children's wear           |
| Active enzyme                  | 60 (Default)                        | 1000                        | 1200 | 3  | Optional     | Must         | ●             | ●         | ○        | 1:52                      | Comparatively dirty clothes                   |
| Self-clean                     | 95 (Default)                        | 600                         | 600  | —  | Non-optional | Non-optional | ×             | ●         | ○        | 1:03                      | No any detergent                              |
| Wash                           | 95                                  | —                           | —    | 6  | Non-optional | Optional     | ○             | ●         | ×        | 0:32                      | The clothes that only need the single wash    |
| Rinse + Spin                   | —                                   | 1000                        | 1200 | —  | Optional     | Non-optional | ×             | ×         | ○        | 0:14                      | The clothes that only need the bleaching wash |
| Drain and Spin                 | —                                   | 1000                        | 1200 | —  | Non-optional | Non-optional | ×             | ×         | ×        | 0:08                      | The clothes after the hand wash               |
| Drain                          | —                                   | —                           | —    | —  | Non-optional | Non-optional | ×             | ×         | ×        | 0:01                      | The clothes that don't need the dehydration   |

## Energy test program: Jeans 60°C

- It means to add the detergent or the softener when it is needed. ● It means it is necessary to add the detergent or the wash effect cannot be reached.
- ×
- △ The operation time of the wash machine will change with the variance of the water temperature, water level, clothes, inlet water pressure and drain state.

## special features

### High temperature self clean

The self-clean cycle is specially set in this machine to clean the drum and tube. It applies 95°C high temperature sterilization to make the clothes washing more green. When this procedure is performed, the clothes or other washing cannot be added. When proper amount of chlorine bleaching agent is put in, the barrel cleaning effect will be better. The customer can use this procedure regularly according to the need.

### Active enzyme

Active enzyme procedure, gives full play to the active enzyme of the detergent powder, 40°C pre-wash, 60°C main wash (the wash machine only displays the main wash temperature), and it is suitable for the clothes hard to wash.

### Extra Rinse

The extra rinse is mainly used for the underwear and some clothes with the detergent residue limitation. The laundry will undergo an extra rinse if you select this option. It can rinse the laundry thoroughly.

### Power off memory

You do not need to do any change if the washing machine gets power off at the running state. The washing machine will continue the wash when it get power again. Please do not open the door by force during the power off. Please get help from the professional if you want to open the door.

### Add garment

This operation can be executed during the washing procedure.

When the basket of the washing machine is still rolling and there is large amount of water with high temperature in the basket, The state is unsafe; the door cannot be opened forcefully.

To press **add garment**, and start the clothes adding in the midway function, please follow the steps below:

- 1 Wait until the basket stops rotation.
- 2 The door lock is unlocked.
- 3 Close the door when the clothes needed are loaded, and repressed the **start/pause** button.



The washing machine does not respond to the add garment function under the high water level state of the bleaching wash or the high temperature state of the wash.

## Cleaning and Maintenance of the washing machine



Note: make sure to pull out the power plug before the cleaning and maintenance.

### Routine maintenance

- Every time when the washing is finished, it is necessary to open the machine door, and mop up the remaining water of the rubber seal ring, and to clean the dirt inside the seal fold in time, in order to prevent any mildew and rot. To open the machine door slightly, to discharge the humidity inside the barrel.

### Cleaning of the machine

- The machine cannot be cleaned by some hard substances like the solvent or steel wool and etc., and it can be cleaned by the soft cloth.

### Cleaning of the filter of the drainage pump

- If the machine cannot work normally or filter net of the drainage pump cannot be cleaned, please follow the methods [1] below:

- 1 Close the water tap
- 2 Disconnect the power plug
- 3 If necessary, wait until the water has cooled down
- 4 Empty the water from the pump to a container cautiously
- 5 Screw the pump cover out and clean the filter
- 6 Install the pump cover



- Please clean the drainage pump regularly to prevent the sundries blocking the drainage pipe.

### ⚠ If the machine has the emergency drainage

If the machine has the emergency drainage, please follow the methods below when the machine cannot work normally:

- 1 Rotate the programme selector dial to OFF(stop) position and to close the water tap.
- 2 If necessary, wait until the water has cooled down.
- 3 Place a container on the floor, pull out the emergency emptying hose, place it into the container. remove its cap and wait until the remaining water naturally flows out.



Open the filter's door

Turn the emergency drain hose cap

Pull out the emergency emptying hose

Remove the cap

- If the machine doesn't have Emergency drainage, please follow the methods [1] above.

### Cleaning of the inlet water valve

- If the inlet water time is found to be too long, please clean the filter net of the inlet valve.



- 1 Screw the inlet water pipe out.

- 2 Clean with the tool (like the gauze brush and etc.)

## malfunction and solution

|   |  |
|---|--|
| The washing machine does not work   | <ul style="list-style-type: none"> <li>● Close the washing machine's door.</li> <li>● Confirm and press the start key.</li> </ul>  |
| Water leakage   | <ul style="list-style-type: none"> <li>● Correctly connect the inlet water pipe.</li> </ul>  |
| The spin of the clothes is abnormal   | <ul style="list-style-type: none"> <li>● Reload and distribute the laundry evenly in the drum.</li> </ul>  |
| There is the peculiar smell in the washing machine                                    | <ul style="list-style-type: none"> <li>● Run a Self-clean cycle without any clothes.</li> </ul>  |
| No water is visible in the drum   | <ul style="list-style-type: none"> <li>● No fault-water is under the visible area.</li> </ul>  |
| There is the remaining water in the softener's box                                    | <ul style="list-style-type: none"> <li>● No fault- the effect of the softener will not be affected.</li> </ul>   |
| The remaining detergent is left on the clothes  | <ul style="list-style-type: none"> <li>● The water-fast component of the non-phosphorus detergent will be left on the clothes to form the line scale. Please select <b>【rinse and spin】</b> programme or brush away the fleck with the brush when the clothes is dried.</li> </ul>   |
| The washing machine does not fill   | <ul style="list-style-type: none"> <li>● Open the water tap.</li> <li>● Check the selection of the procedure.</li> <li>● Check the water Pressure to see if the water pressure is insufficient.</li> <li>● Put through the feed-water.</li> <li>● Close the washing machine's door.</li> <li>● To check if the inlet water pipe is bent or blocked.</li> </ul> |
| The washing machine fills and empties at the same time.                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>● Make sure the end of the drainage pipe to be higher than the water level of the inside the machine .</li> <li>● Check if the drainage pipe and sewage have been sealed, if they have been, there will be the poor ventilation to cause the siphonage effect.</li> </ul>   |
| No drainage of the washing machine  | <ul style="list-style-type: none"> <li>● Check if the drainage pumps is blocked.</li> <li>● Check if the drainage pipe is bent or blocked.</li> <li>● Check the height of the drainage nozzle, make sure it is 0.6-1 meter from the bottom of the washing machine.</li> </ul>  |
| Vibration of the washing machine  | <ul style="list-style-type: none"> <li>● Level the washing machine.</li> <li>● Fasten the footing.</li> <li>● To check if the internal packing for the transportation have all been removed.</li> </ul>  |
| The bubble spills from the detergent box  | <ul style="list-style-type: none"> <li>● Check if the detergent is excessive, if it is the specialized detergent for the cylinder washing machine.</li> <li>● Dip one scoop of the softener mixed with 1/2 liter of water to the detergent box II.</li> <li>● Reduce the usage amount of the detergent in the next time's wash.</li> </ul>                     |
| The machine stops when the procedure has not been finished                            | <ul style="list-style-type: none"> <li>● Power failure or water cut.</li> </ul>  |
| The drainage pump has noise during the operation when the water has just been drained | <ul style="list-style-type: none"> <li>● The inner barrel water of the washing machine has been drained but there is still a small amount of water in the drainage pump and pipe. The drainage pump continuously operates and takes in the air, and at this time there is the noise, which is normal situation.</li> </ul>                                     |
| To stop for some time during the wash procedure                                       | <ul style="list-style-type: none"> <li>● The washing machine adds water automatically.</li> <li>● Because there is too much bubble in the tube, the washing machine is cleaning the bubble.</li> </ul>   |

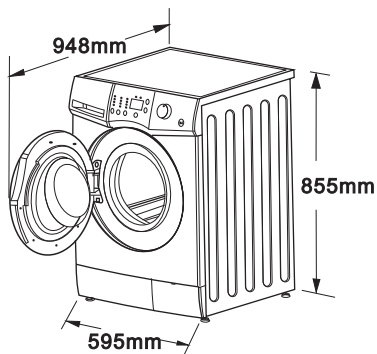
If you cannot solve the above abnormal situations, would you please, 1. To turn the procedure knob to **【OFF】** , pull out the attachment plug; 2. to close the water tap, and contact the nearest service centre.

## Malfunction display and solutions

If the washing machine cannot operate normally, a alarm code appears on the display. Please carry out the following checks.

| Display | Reason                       | Solutions  |
|---------|------------------------------|--|
| E10     | Inlet water overtime         | Open the water tap, to check if the inlet hose is squashed or kinked, check the filter in the inlet valve is blocked or not; check if the water pressure is too low. |
| E21     | Overtime of the drainage     | Check if the drain pump is blocked (see page 10).  |
| E30     | The door has not been closed | Check if the door of the washing machine is closed check if the clothes is pinned by the door.   |
| E50     | Voltage is too high          | Check if the voltage is too high if it is a need to add the constant voltage device.   |
| EXX     | Others                       | Try again. Please contact your local service center if the problem persists.   |

## Technical specifications



|                        |                 |
|------------------------|-----------------|
| Power supply voltage   | 220 -240V/ 50Hz |
| Wash power             | 150W            |
| Spin power             | 360W            |
| Heat power             | 2000W           |
| Total power absorbed   | 2150W           |
| Water pressure         | 0.02MPa~1MPa    |
| Net weight             | 65Kg            |
| Drain method           | Upper drain     |
| Spin method            | Centrifugal     |
| Washing capacity       | 6Kg             |
| Maxinum spin speed rpm | 1000/1200       |



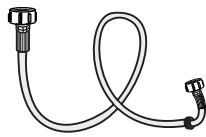
# Installation Instruction

## Guidelines

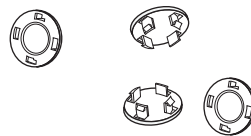
In delivering the machine:

- The delivery bolt shall be installed on the machine by the professionals, and please do not dismantle or install privately.
- Please drain empty the water inside the machine.
- Move cautiously. Do not grasp any salient parts of machine. The machine door cannot be used as the handle for delivery.

## Washing Machine Accessories



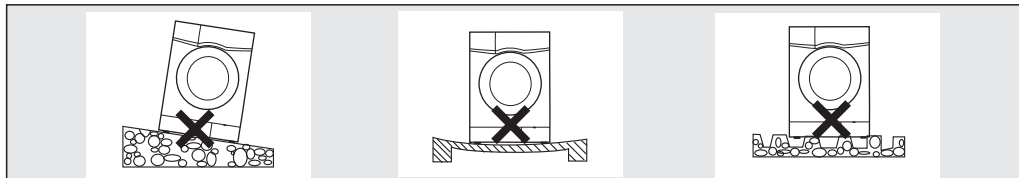
1. 1 Inlet Hose



2. 4 Hole Covers

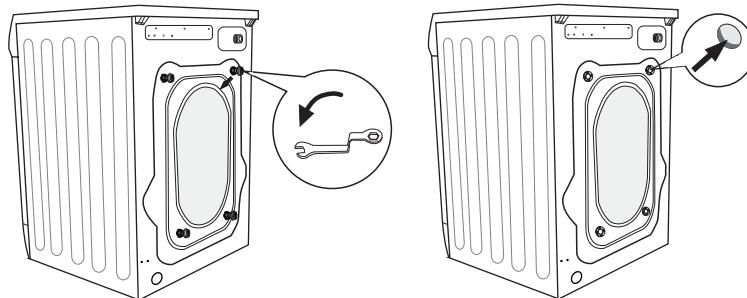
## Installation Position

- Please install the washing machine on solid and flat ground.
- Please do not place the washing machine on the slope, soft carpet or wooden floor.
- Please do not install the washing machine outdoors, to prevent the washing machine from being frozen to damages in machine parts.



## Removal of Delivery Bolt

- Before usage, the delivery bolt shall be dismantled and well kept for further use. Please use spanner for operation. Be careful in operation, to prevent any damage by slipping of spanner.



- To dismantle the 4 fixed bolts

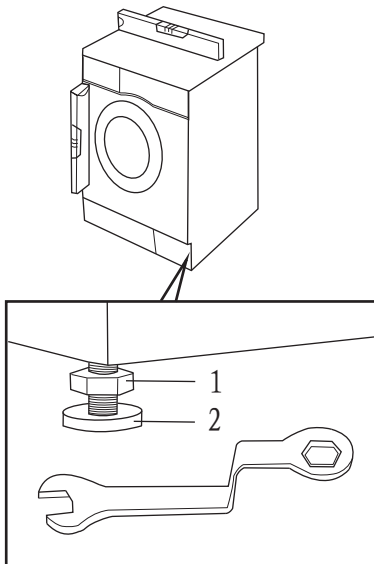
- Insert the hole cover of the attached parts into the hole to close it

# Installation Instruction

## Level Adjusting



If the floor is obviously uneven, it needs to be adjusted, or the washing bucket will incline. It vibrates the machine, punches or causes machine to move from its position.



- By adjusting height of the machine legs, and by gradient, adjust the levelness of the machine.

First, unscrew the adjusting nut 1 with the spanner.

Next adjust the height of the legs by the leg 2.

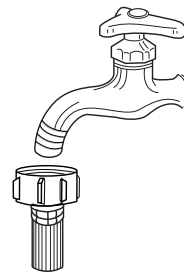
Last screw the nut 1 to lock the leg.

## Inlet Hose Installation

①

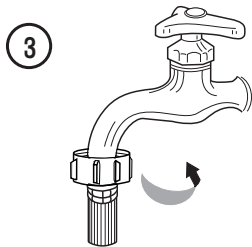


②

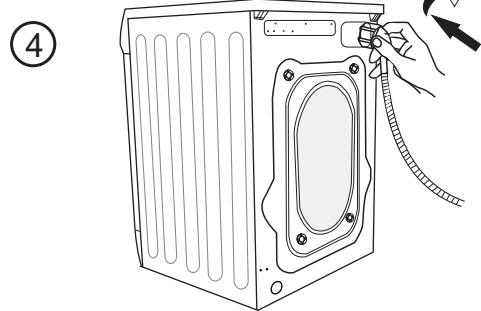


- Take out the attached inlet hose.
- Approach vertically one end of the inlet hose to the spiral tap specially for the washing machine.

## Installation Instruction



- Screw tight the tap in the direction of screw thread of the inlet hose.



- Connect the hose to the water inlet at the back of the washing machine.



When connecting the water hose and the water tap, do not wear the screw.



When connecting the screw thread of the inlet hose and the inlet valve, prevent the screw thread screwed incorrectly or it will wear or leak.



To avoid the damage caused by the overbending of the inlet hose .



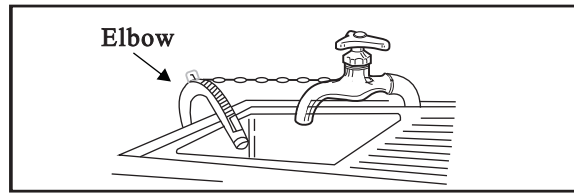
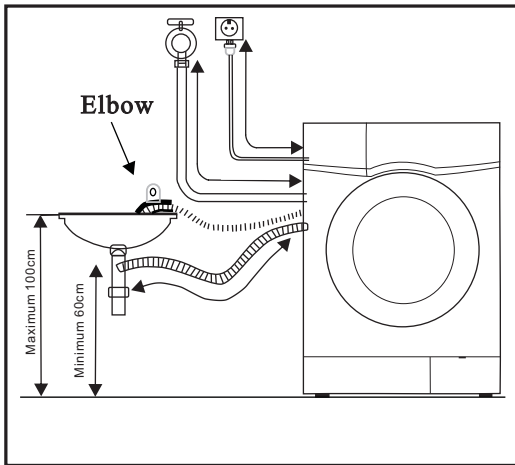
Please check the inlet hose conditions regularly. Please replace it in time if damaged.

### Power Supply Connection

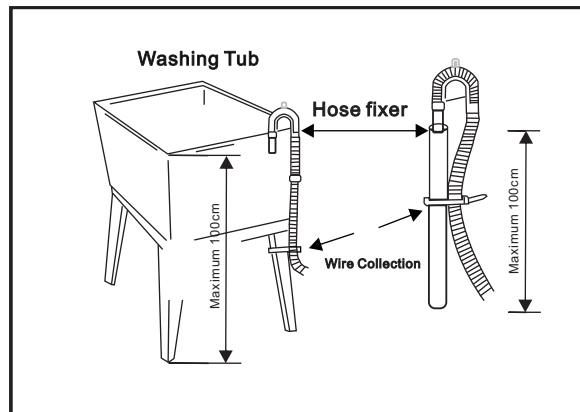
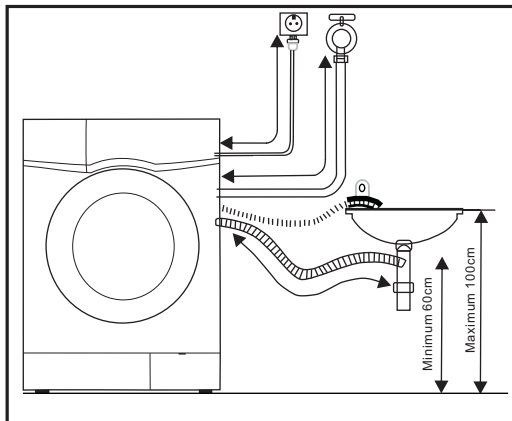
- Make sure that the voltage of the power supply is the same as the electric specification of the washing machine.
- Please use AC spot above 16A separately, and properly choose the fuse properly.
- Please replace it by the professional if the power supply wire is damaged, and only the power wire from the manufacturer or the customer service center can be used.
- Please do not connect it with the power connection board, the universal plug or socket.
- Please do not connect the power supply with wet hands.
- Please do not pull out the plug by pulling the power wire with force.

# Installation Instruction

## Drain Hose Installation



- Please use elbow to bend the drain hose in a proper bending angle. Fix it well when using the elbow.
- Please fix the drain hose well in installation.
- The correct position of the drain hose can prevent the floor from water leakage.



- To prevent the siphon situation, the installation height of the drain hose should be between 0.6-1m , and the end of the drain hose cannot be immersed in the water.

➤ We decline liability for any damage or accident derived from any use of this product which is not in conformity with the instructions contained in this booklet.

## ● CORRECT DISPOSAL OF THIS PRODUCT



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.

To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.